

GARANTÍA LIMITADA POR UN AÑO

(Válida únicamente en los EE.UU.)

HoMedics, Inc., garantiza este producto contra defectos en material y mano de obra durante el período de un año a partir de la fecha original de compra con las excepciones que se detallan a continuación.

Esta garantía de producto de HoMedics no cubre daños causados por un uso inadecuado, abuso, accidente, la conexión de accesorios no autorizados, la alteración del producto o cualquier otra condición sin importar cual sea que se encuentre fuera del control de HoMedics. Esta garantía es válida sólo si el producto es comprado y usado en los EE.UU. Esta garantía no cubre un producto que requiera modificación o alteración para que pueda usarse en cualquier otro país distinto del país por el cual fue diseñado, fabricado, aprobado y/o autorizado, o la reparación de productos dañados a causa de estas modificaciones. HoMedics no será responsable de ningún tipo de daños incidentales, consecuentes o especiales. Todas las garantías implícitas, incluyendo entre otras, aquellas garantías implícitas de idoneidad y comerciabilidad, están limitadas a la duración total de uno años a partir de la fecha original de compra.

Para obtener un servicio cubierto por la garantía para su producto HoMedics, puede entregar la unidad personalmente o enviarla por correo junto con su recibo de compra fechado (como prueba de la compra), el franqueo pagado, junto con un cheque o una orden de pago por el monto de \$5.00, pagadero a HoMedics, Inc. para cubrir los gastos de manipulación.

Una vez recibido, HoMedics reparará o reemplazará su producto, según lo que sea apropiado y se lo enviará con el franqueo pagado. Si es apropiado reemplazar su producto, HoMedics lo reemplazará con uno igual o comparable, a opción de HoMedics. La garantía es válida únicamente a través del Centro de servicio HoMedics. El servicio realizado a este producto por cualquier otro diferente al Centro de servicio HoMedics anulará la garantía.

Esta garantía le proporciona derechos legales específicos. Es posible que usted tenga derechos adicionales que pueden variar de un estado a otro. Debido a las regulaciones de los diferentes estados, es posible que algunas de las limitaciones y exclusiones no se apliquen en su caso.

Por más información con respecto a nuestra línea de productos en los EE.UU., visítenos en: www.homedics.com



MassageComfort



Dirección postal:
HoMedics
Service Center, Dept. 168
3000 Pontiac Trail
Commerce Township,
MI 48390

Correo electrónico:
cservice@homedics.com

© 2005 HoMedics, Inc. y sus compañías afiliadas, reservados todos los derechos. HoMedics® es una marca registrada de HoMedics Inc. y sus compañías afiliadas. The beauty of living well™ y HoMedics Mobile Comfort son marcas registradas de HoMedics, Inc. y sus compañías afiliadas.

Reservados todos los derechos.

IB-BKROLA

**Instruction Manual and
Warranty Information**

BK-ROL

**El manual en
español empieza
a la página 7**

**1 year
limited warranty**

**1 año de
garantía limitada**



IMPORTANT SAFEGUARDS WHEN USING ELECTRICAL PRODUCTS, ESPECIALLY WHEN CHILDREN ARE PRESENT, BASIC SAFETY PRECAUTIONS SHOULD ALWAYS BE FOLLOWED, INCLUDING THE FOLLOWING:

CAUTION- PLEASE READ ALL INSTRUCTIONS CAREFULLY BEFORE APPLYING.

- If at any time soreness, rash, or an increase in pain occurs, discontinue use and consult your physician.
- Only use this product for its intended use as described in the manual.
- Do not use this product over an open wound.
- This is not a toy. Children should not use or play with this product.

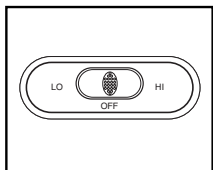
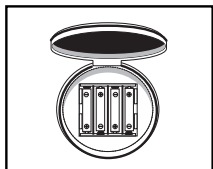
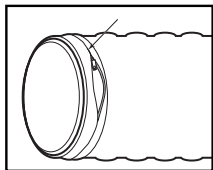
Caution:
**All servicing of
this massager
must be
performed
by authorized
HoMedics
service
personnel only.**

SAVE THESE INSTRUCTIONS

- If you have any concerns regarding your health consult your doctor before using this product.
- Individuals with pacemakers should never use this product.
- NEVER leave the appliance unattended, especially if children are present.
- NEVER cover the appliance when it is in operation.
- DO NOT use this product for more than 15 minutes at a time.
- Extensive use could lead to the product's excessive heating and shorter life. Should this occur, discontinue use and allow the unit to cool before operating.
- NEVER use this product directly on swollen or inflamed areas or skin eruptions.
- This product is a non-professional appliance designed to provide soothing massage to worn muscles. DO NOT use this product as a substitute for medical attention.
- DO NOT use this product before bed. The massage has a stimulating effect and can delay sleep.
- NEVER use this product while in bed.
- This product should NEVER be used by any individual suffering from any physical ailment that would limit the user's capacity to operate the controls or who has sensory deficiencies in the lower half of their body.
- This unit should not be used by children or invalids without adult supervision.

Battery Precautions

- Use only the size and type of batteries specified.
- When installing batteries, observe proper +/- polarities. Incorrect installation of batteries may cause damage to the unit.
- Do not mix different types of batteries together (e.g., alkaline with carbon-zinc or old batteries with new ones).
- If the unit is not going to be used for a long period of time, remove batteries to prevent damage due to possible battery leakage.



Instructions For Use

1. Before use, install batteries. This unit requires 4 "AA" cell batteries-not included. Zipper is located on the end of the unit. Unzip to expose battery compartment. Insert batteries as illustrated and close zipper.
2. Locate ON/OFF switch along side of the unit. Slide the switch toward "HI" or "LO" to turn unit on. Test roll after installing batteries. If unit fails to turn on, check battery polarity for correct positioning.
3. Position roll on area of the body needing massage therapy.

Maintenance

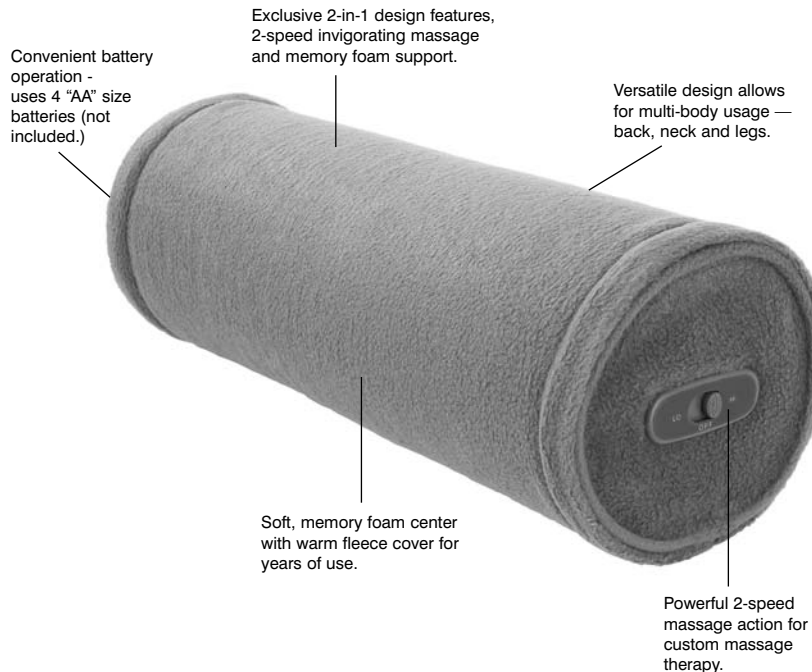
To Store

Place roll in its box or in a safe, dry cool place. Avoid contact with sharp edges or pointed objects which might cut or puncture the fabric surface.

To Clean

Clean only with a soft, slightly damp sponge. Never allow water or any other liquids to come into contact with the unit.

MassageComfort



1 YEAR LIMITED WARRANTY
(Valid in USA only)

HoMedics, Inc., guarantees this product free from defects in material and workmanship for a period of 1 year from the date of original purchase, except as noted below.

This HoMedics product warranty does not cover damage caused by misuse or abuse; accident; the attachment of any unauthorized accessory; alteration to the product; or any other conditions whatsoever that are beyond the control of HoMedics. This warranty is effective only if the product is purchased and operated in the USA. A product that requires modification or adaptation to enable it to operate in any country other than the country for which it was designed, manufactured, approved and/or authorized, or repair of products damaged by these modifications is not covered under warranty. HoMedics shall not be responsible for any type of incidental, consequential or special damages. All implied warranties, including but not limited to those implied warranties of fitness and merchantability, are limited in the total duration of one year from the original purchase date.

To obtain warranty service on your HoMedics product, either hand deliver or mail the unit and your dated sales receipt (as proof of purchase), postpaid, along with check or money order in the amount of \$5.00 payable to HoMedics, Inc. to cover handling.

Upon receipt, HoMedics will repair or replace, as appropriate, your product and return it to you, postpaid. If it is appropriate to replace your product, HoMedics will replace the product with the same product or a comparable product at HoMedics' option. Warranty is solely through HoMedics Service Center. Service of this product by anyone other than HoMedics Service Center voids warranty.

This warranty provides you with specific legal rights. You may have additional rights which may vary from state to state. Because of individual state regulations, some of the above limitations and exclusions may not apply to you.

For more information regarding our product line in the USA, please visit: www.homedics.com

©2005 HoMedics, Inc. and its affiliated companies, all rights reserved. HoMedics® is a registered trademark of HoMedics Inc. and its affiliated companies. The beauty of living well™ and HoMedics Mobile Comfort are trademarks of HoMedics Inc. and its affiliated companies.

All rights reserved.
IB-BKROLA

1 year
limited warranty



Masaje Comfortable



**Manual de instrucciones e
Información de garantía**

BK-ROL

1 año de
garantía limitada



PRECAUCIONES IMPORTANTES CUANDO UTILICE PRODUCTOS ELÉCTRICOS, ESPECIALMENTE CUANDO ESTÁN NIÑOS PRESENTES, SE DEBEN CUMPLIR CIERTAS PRECAUCIONES BÁSICAS DE SEGURIDAD, INCLUYENDO LO SIGUIENTE:

ATENCIÓN - SÍRVASE LEER TODAS LAS INSTRUCCIONES CON ATENCIÓN ANTES DEL USO.

- Si en cualquier momento se presentara dolor, salpullido o un aumento del dolor, suspenda el uso y consulte a su médico.
- Utilice este producto sólo para el uso para el cual está diseñado y como se describe en el manual.
- No use este producto sobre una herida abierta.
- Esta unidad no es un juguete. Lo niños no deben usar ni jugar con este producto.

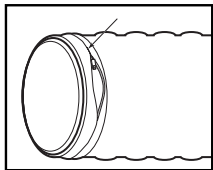
Atención:
Todo servicio para este masajeador debe ser realizado sólo por personal de servicio autorizado de HoMedics.

GUARDE ESTAS INSTRUCCIONES PRECAUCIÓN— SÍRVASE LEER TODAS LAS INSTRUCCIONES CON ATENCIÓN ANTES DE PONER EN FUNCIONAMIENTO.

- Si tiene alguna preocupación con respecto a su salud, consulte a su doctor antes de usar este producto.
- Las personas con marcapasos no deben usar nunca este producto.
- NUNCA deje el artefacto sin vigilancia, especialmente si hay niños presentes.
- NUNCA cubra el artefacto mientras está en funcionamiento.
- NO use este producto durante más de 15 minutos por vez.
- El uso prolongado puede causar un recalentamiento del producto y disminuir su vida útil. Si esto sucediera, discontinúe su uso y permita que la unidad se enfríe antes de volver a ponerla en funcionamiento.
- NUNCA use este producto directamente sobre áreas hinchadas o inflamadas o sobre erupciones cutáneas.
- Este producto es un artefacto no profesional diseñado para proporcionar masajes calmantes a los músculos cansados. NO utilice este producto como sustituto de la atención médica.
- NO use este producto antes de ir a dormir. El masaje tiene un efecto estimulante y puede retrasar el sueño.
- NUNCA use este producto mientras está en la cama.
- Este producto NUNCA debe ser usado por un individuo que padezca algún trastorno físico que pueda limitar la capacidad del usuario de manejar los controles o que tenga deficiencias sensoriales en la mitad inferior de su cuerpo.
- Esta unidad no debe ser usada por niños o personas inválidas sin la supervisión de un adulto.

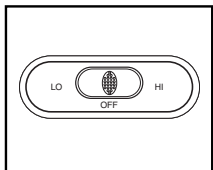
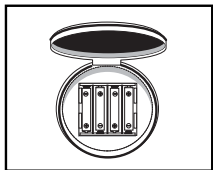
Precauciones para las baterías

- Use solo el tipo y tamaño de baterías según se especifica.
- Cuando instala las baterías, respete la posición correcta de las polaridades +/- . La instalación incorrecta de las baterías puede dañar la unidad.
- No combine diferentes tipos de baterías (p. ej. alcalinas con cinc-carbono o baterías viejas con nuevas).
- Si no se usa la unidad por un largo período de tiempo, retire las baterías para prevenir daños debidos a posibles goteos de las baterías.



Instrucciones de Uso

1. Antes del uso, instale las baterías. Esta unidad requiere 4 pilas "AA" – no incluidas. La cremallera se encuentra en el extremo de la unidad. Abra la cremallera para exponer el compartimiento de las baterías. Coloque las baterías como se indica y cierre la cremallera.
2. Ubique el interruptor On/Off (encendido/apagado) en el lado de la unidad. Deslice el interruptor hacia " HI " o " LO " para encender la unidad. Después de instalar las baterías, ensaye el rodillo. Si la unidad no se enciende, compruebe que las baterías hayan sido colocadas con la polaridad correcta.
3. Coloque el rodillo en el área del cuerpo que requiere terapia de masaje.



Mantenimiento

Para guardar

Coloque el rodillo en su caja o en un lugar seguro, seco y fresco. Evite el contacto con bordes filosos u objetos punzantes que puedan cortar o perforar la superficie del material que lo recubre.

Para limpiar

Limpie únicamente con una esponja suave, apenas húmeda. Nunca permita que el agua ni otro líquido entre en contacto con la unidad.

Masaje Comfortable

Práctico funcionamiento con baterías - necesita 4 baterías "AA" (no incluidas).

Diseño exclusivo de 2 funciones en 1, masaje vigorizante de 2 velocidades y soporte de espuma elástica-viscosa.

La flexibilidad del diseño permite múltiples usos para el cuerpo – espalda, cuello y piernas.



Núcleo de suave espuma elástica-viscosa con forro de cálida lanilla para años de uso.

Potente acción masajeadora de 2 velocidades, para terapia de masaje específica.